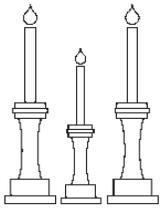


SHABAT NAJAMU

15 de Av de 5772 - 3 de Agosto de 2012

B"H



PARSHAT Vaetjanán

Horario para el
encendido de las
Velas de Shabat

Buenos Aires	17:54
Rosario	18:06
Tucumán	18:34
Bahía Blanca	18:02
Concordia	18:08
Córdoba	18:23
Salta	18:38
S. Fe	18:08
Bariloche	18:33
Mendoza	18:39
Asunción	17:10

NOVEDADES

2^{da} CENA ANUAL
5772

ESCUELAS OHOLEY
JINUJ

19 DE MENAJEM AV
7 DE AGOSTO

INFORMES Y
RESERVAS

49635829 INT 101

adminitracion@oholeyjinuj.org.ar

ESTE SHABAT

CORRESPONDE ESTUDIAR EL
CAPITULO III
DE PIRKEI AVOT

“SHABAT DE LUNA LLENA”

Las llamas de Shabat

En la base de la llama, donde se conecta con la mecha, la luz azul, negra y cobalto representan la lucha de nuestra alma con la oscuridad, las inseguridades, los miedos. Hemos entrado en el mundo de la luz, pero todavía estamos luchando con la oscuridad. El cuerpo de la llama está naranja, amarillo y rojo. Esto refleja nuestra experiencia pura de la luz y la alegría, nuestras fuerzas, el poder del alma que arde brillante. Por encima de la llama hay un fuego oculto que no es visible al ojo. Esta es la parte invisible de nuestra alma que va más allá de todo, que no se ve afectada por las vicisitudes de nuestras luchas diarias. Es la parte que nunca ha sido y nunca será 'quebrada'. Es nuestra esencia Divina.

Estos tres aspectos de la llama también se relacionan con las tres comidas de Shabat. El viernes por la noche entramos en el terreno de la luz del Shabat, pero aún estamos lidiando con la memoria de nuestra desafiante semana de trabajo. En el Día de Shabat nos sumergimos en la paz, belleza y serenidad. Por último, la tercera comida, representa la llama oculta trascendente, al entrar en un lugar que está más allá de cualquier expresión consciente.

El 15 de Av – Meditaciones de Luna Llena

La luna llena de Av está asociada con las relaciones. En este día, “las hijas de Jerusalém salían... y bailaban en los viñedos”, y “el que no tenía esposa iría allí” para encontrar una novia (Talmud, TAANIT 26:b). Pero, ¿por qué este día está asociado con la búsqueda de una alma gemela?

El judaísmo nos enseña que cada persona tiene un 'bashert', la otra mitad de su alma que se busca para casarse. Cuarenta días antes de nacer, una voz celestial anuncia a cada persona su 'bashert'. El 15 de Av es 40 días antes del 25 de Elul, el primer día de la Creación. Es por eso que la luna llena de Av celebra las relaciones (B'NEI ISSAJAR).

La luna nos enseña 3 lecciones sobre las relaciones exitosas:

1. La luna sabe cómo ser humilde e invisible. No se consume en su propio ego. Esa es la lección # 1: Sé humilde.

2. Aun cuando brilla, la luna sabe que la luz no es suya. Su poder proviene de otro

lugar, su fuerza es reflejada y canalizada desde un lugar más alto.

3. La luna ilumina la oscuridad. No trata de erradicar la noche, sino que hace brillar la luz en la oscuridad. La luna llena no niega o erradica la debilidad, dificultad y dolor, sino que lo reconoce y a pesar del dolor, sigue brillando. Una relación sana no es sólo acerca de la perfección, sino de la sensibilidad de reconocer y saber cómo cooperar e iluminar nuestras debilidades, incluso a nuestros lados más oscuros.

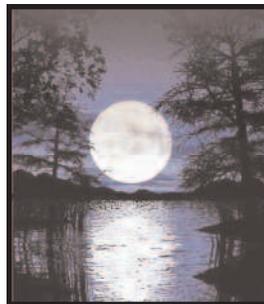
Se puede amar de verdad sólo cuando no es consumido por uno mismo. Cuando se está lleno de sí mismo, con su propia luz solar, puede lograr muchas cosas buenas, pero no el amor. Conviértete en una luna, un recipiente, y así podrás contener y amar a otro. La luna llena significa estar lleno con el otro. Su sentimiento de carencia y falta de plenitud le permite convertirse en el más completo.

Shabat Najamú

Shabat Najamú es el primer Shabat después de Tishá Be Av, la fecha en que los dos Templos Sagrados fueron destruidos, cerrando la ventana entre el cielo y la tierra. “Najamú, Najamú Ami – consuélense, consuélense mi pueblo”, las palabras del profeta reverberan a través de las semanas siguientes, las siete semanas de la Consolación. Después de la degradación y el sufrimiento experimentado por el pueblo judío, el profeta los consuela. Pero los judíos responden diciendo que no quieren ser consolados por los profetas, sino por Di-s mismo.

¿Por qué Di-s consuela a los judíos a través de un mensajero? Enviando a un ser humano para consolar a la gente, Di-s nos impregna con la habilidad y el poder de consolar a los demás. Podría parecer que un mortal puede hacer muy poco para consolar a otro, no tenemos el poder para compensar la pérdida o la capacidad de cambiar la situación. Pero, a través de estas palabras de consuelo de un ser humano, Di-s nos da la fuerza Divina para consolar a otro ser humano que sufre.

* RAB SIMON
Y SU HERMANO RAB. IOSY JACOBSON



“RABI ISRAEL BAAL SHEM TOV ENSEÑÓ QUE DE CADA COSA QUE UNO VE O ESCUCHA DEBE TOMAR UNA ENSEÑANZA PARA SU SERVICIO A DI-S”

para recibir la enseñanza por e-mail gratis: mitvoim@jabad.org.ar

Editado por:
Jabad Lubavitch Argentina
Agüero 1164 Buenos Aires
Tel. 4963-1221

Llegamos a donde otros no llegan...

www.jabad.org.ar

al corazón de cada judío

Envíenos su pregunta a:

mivtzoim@jabad.org.ar

¿Qué Aprendemos esta Semana de la Parshá?



de las palabras
del Rebe de Lubavitch

Resumen de la "Parashá" Vaetjanán

Moshé rogó a Hashem Su autorización para cruzar el río Jordán. Sin embargo, su pedido fue denegado. En cambio, se le acordó que viera la Tierra Prometida desde la cúspide del monte Pisgá, en tanto Iehoshúa era designado para hacerse cargo del liderazgo en Eretz Israel.

Moshé instó al pueblo a observar escrupulosamente las leyes de Di-s. De este modo ellos serían reconocidos por otros pueblos como una gran nación y predominarían a pesar de ser poco numerosos.

Moshé repitió entonces, los Diez Mandamientos, la base del pacto de Di-s con Israel. El pueblo congregado ante el monte Sinaí se sintió aterrado por los prodigios que había visto y solicitó a Moshé que le hablara en lugar de Hashem.

Moshé formuló, entonces; el Shemá (el credo judío principal), que afirma la unidad y unicidad de Di-s, al que todos deben amar, y Cuyos mandamientos deben ser transmitidos a las generaciones siguientes. Sus leyes deben ser recordadas permanentemente por medio de un signo colocado en la mano y en la frente (los tefilín), e inscripciones colocadas en las jambas de las puertas (mezuzá) de cada casa.

"HASHEM ES TODO"

"Hashem es el Di-s, en el Cielo, arriba, y sobre la Tierra, abajo, no hay más" (DEVARIM 4:39)

Esta semana leemos el mandato que sintetiza el principio de la Unidad de Di-s¹: *"Y sabrás hoy, y lo llevarás hacia tu corazón, que Hashem es el Di-s en el Cielo, arriba, y sobre la Tierra, abajo, no hay más"*

El reconocimiento de que *"Hashem es el Di-s"* se subdivide aquí en tres aspectos: **1) "en el Cielo"** **2) "sobre la Tierra"** **3) "no hay más"**.

¿Qué significa *"no hay más"*? Explica el Midrash: *"Incluso en el espacio del mundo"*.

Se pregunta sobre esto²: ¿Cuál es la necesidad de detallar tanto? ¿Acaso se le ocurriría a alguien que hay un Di-s adicional, jas veshalom, que se esconde debajo de la tierra, en las aguas subterráneas o en el espacio, como para requerir de un mandato especial que excluya a esta posibilidad y por ello advierta tan enfáticamente, en términos de *"y sabrás... y lo llevarás a tu corazón"*?

NO HAY OTRA EXISTENCIA

En las enseñanzas del Jasidismo se explica³, que este versículo tiene como objetivo no sólo negar la existencia de otra divinidad, jas veshalom, sino esclarecernos que no hay existencia alguna fuera de Hashem. El Altísimo es la única y absoluta existencia que hay- tanto en el Cielo, como en la Tierra y también en el espacio.

La percepción del mundo y sus criaturas (luego de haber sido creados por Di-s) como poseedores de una existencia independiente, es una fantasía, producto de nuestra imposibilidad de ver la fuerza Divina que sostiene a toda la existencia. Si pudiéramos ver la verdad, veríamos que todo es Hashem y que Hashem es todo. La creación no posee existencia ni sostén propios puesto que fue creada de la nada. Por ende, toda su existencia - literalmente, cada instante- proviene de la fuerza Divina que la sostiene y llena⁴. Por lo tanto, la verdad es que *"no hay más fuera de Él"*⁵.

LOS COMPONENTES DE LA CREACIÓN

Podría pensarse que sólo *'el Cielo'*, o sea las creaciones espirituales más ele-

vadas, sólo ellas pueden contener a la Fuerza Divina. Por eso agrega la Torá: *"y sobre la Tierra, abajo"* que también las criaturas inferiores, las materiales, también ellas están *'llenas'* de la fuerza del Creador.

Pero tampoco con esto es suficiente, puesto que al fin y al cabo *'la Tierra'* es mencionada como creación de los Diez Dichos⁶ con los cuales fue creado el mundo. ¿Pero qué ocurre con las diferentes y múltiples criaturas que existen *"en el espacio del mundo"*, que no se mencionan en absoluto con relación a los Diez Dichos con los cuales fue creado el mundo?

¿Acaso también ellas están llenas de la fuerza del Altísimo y no poseen existencia propia?. Agrega la Torá y enfatiza: *"no hay más"*. Hay una sola existencia- *"Hashem es el Di-s"*.

TODAS LAS ACTIVIDADES

Esta subdivisión existe, simbólicamente, también en la vida de todo hombre. Hay un *'cielo'* de la persona, su alma Divina. Hay una *'tierra'*, el cuerpo material, que es el recipiente propio para la luz del alma. Pero también hay un *"espacio del mundo"*- todos los actos del hombre en el transcurso del día.

Nos dice aquí la Torá que hay que *'introducir'* a Di-s no sólo en el *'cielo'*- en la vida del alma, y no sólo *'en la Tierra'*- en el cuerpo material, sino también en el espacio del mundo- en todos los actos y emprendimientos del hombre. Todo debe estar al servicio y ser un medio para la Santidad Divina, y debe servir para preparar al mundo entero, en todos sus componentes, a ser un recipiente para la revelación de la verdad Divina absoluta, tal como se revelará en la verdadera y completa redención del Mashíaj.

(LIKUTEI SIJOT TOMO 29, PÁG. 26)

NOTAS: 1.Devarim 4:39 2.Shaar Haljud VahaEmuná cap.1 3.(Tania III, versión castellana Kehot Sudamericana, pag 15) Ahí, cap.6 (pág. 66) 4.Ahí Cap. 2 en adelante (Tania III, versión castellana, pág. 21) 5.Devarim 4:35 6.Ver en Avot Cap. 5 Mishná 1

HIGHLIGHTS DE LA SEMANA

* Este Shabat, *16 de Menajem Av (4/8)* es llamado Shabat Najamú (Consuelo).

* El *17 de Menajem Av de 1929* hordas árabes en Jebrón atacaron a los judíos (hombres, mujeres y niños) de la ciudad, asesinando sin piedad a sus vecinos. Entre los muertos se encontraban muchos estudiantes de la Ieshivá de Jabad de Jebrón.

El Rincón de la Halajá (Ley Judía)

** por el Rav Iosef I. Feigelstock*

“TU BEAV”

15 DE AV - (3 DE AGOSTO)

En los días en que el pueblo de Israel habitaba en su tierra antes de la destrucción del Beit Hamikdash este día, era de festejo, regocijo y alegría. En aquel tiempo las doncellas de Jerusalem salían a los viñedos a bailar y los muchachos acudían a buscar su pareja. Por este logro (formar una pareja judía) la Mishná (TAANIT Cáp. 4) define a este día con el nombre de Iom Tov (día de fiesta), como está escrito: “*No hubieron días mas festivos en Israel como el día del 15 de Av...*” De aquí vemos la importancia que le da la Torá a un punto de encuentro en donde uno pueda hallar su pareja, ya que ésta es la mejor herramienta para combatir a la asimilación. También cabe mencionar, que para esta fecha la cosecha y los granos ya estaban depositados en los silos y también los frutos de los árboles ya fueron cortados y se guardaron en sus respectivos depósitos.

Ahora tenían tiempo de sobra para dedicarse de lleno al estudio de la Torá, día y noche.

En este día festejamos varios acontecimientos alegres que sucedieron a nuestros antepasados:

1) La generación del desierto fue avisada de la anulación del veredicto que caía sobre ellos (y no iban a morir más).

2) En este día retiró Hoshea ben Elá (rey de Israel), los guardias que puso Ierovan ben Nevat en los caminos a Jerusalem, para que el pueblo no pueda subir a las fiestas.

3) Los muertos de la ciudad de Beitar fueron llevados a digna sepultura judía.

PEQUEÑA REFLEXION

SIEMPRE SUPERARSE

“Amar a las criaturas y acercarlas a la Torá”

(PIRKEI AVOT I, MISHNÁ 12)

Debemos amar a cada ihudí, incluso a aquellos que merecen únicamente el apodo de ‘*criaturas*’. Es decir, que su único valor o cualidad consiste en ser una criatura de Hashem- “*debemos aproximarlos con lazos fuertes de amor, y quizás así podamos acercarlo a la Torá*” (TANIA Cáp. 12).

Sin embargo, el término criaturas no se refiere únicamente a aquellos que no poseen cualidad alguna, sino incluso aquel que tiene amplias virtudes, debe superarse de manera portentosa, hasta que su nivel actual sea extraordinario, comparado con el anterior.

(BIURIM LEPIRKEI AVOT, DEL REBE DE LUBAVITCH)

Cada mes, la plenitud de la luna refleja un estado de terminación en el servicio fundamental, relacionado a ese mes. En lo que respecta al presente mes, su propio nombre Menajem Av, apunta a una conexión con el Mashíaj, que llevará el nombre Menajem, ‘*el que consuela*’. Del mismo modo, nuestros Sabios describen Tishá Be Av, como el día en que nació el Mashíaj, es decir, el día en que se dotó a su fuente espiritual con el poder adicional. Así, el 15 de Av es un momento en que la posibilidad de la redención alcanza un estado de plenitud.

(EL REBE DE LUBAVITCH,
16 DE AV, 5.751)

JABAD.TV
TELEVISION JUDIA ON LINE

Una Ventana virtual
hacia un judaísmo Vivencial

www.jabad.tv

14 canales
sólo con un click

Kehot.
books & judaica

El local de judaica
más importante del país.

Cabrera 3102, Buenos Aires, Argentina
(54 11) 4964-0060 • info@kehot.com.ar

www.Kehot.com.ar

NK
Foto & Video

Fotografía y filmación de eventos

4373-2122/6971 - Uruguay 532 - 2º "21"
15-5050-1737 - nk-fotovideo@hotmail.com

Hasofrim

Exclusividad en plata 925

Encuentre la mejor
variedad en judaica
al mejor precio

Arte cuadros - Arte en objetos - Joyería - Judaica - Libros - Piedras de Israel

Paso 757 - Tel: 4964-5562
info@hasofrim.com.ar
www.hasofrim.com.ar

Compra Online

Libros judaicos en español

Editorial Bnei Sholem

EDITORIAL BNEI SOLEM
"El símbolo de un buen libro judío"

Anchorena 762 Telefax 4962-9831
www.bneisholem.com.ar

INDIBO
ESTUDIO JURIDICO PREVISIONAL

JUBILACIONES
REAJUSTES

Trámites rechazados y pensiones

BILLINGHURST 445 7°C
4864-9382 / 4863-9928
www.estudioindibo.com.ar

No portar en Shabat fuera de la sinagoga.
Este folleto contiene citas sagradas,
trátelo con el debido respeto.

LA ENSEÑANZA SEMANAL

Director General: Rabino Tzví Grunblatt
Editores Responsables: Sofer Moshé Dahan
Prof. Miriam Kapeluschnik

¿TE CASASTE POR AMOR O POR DINERO?

PREGUNTA:

Hace poco asistí a una boda jasídica. Fue una experiencia muy diferente. Una cosa que nunca había visto antes es que la novia lleva un velo en la jupá que es tan grueso que no puede ver nada en absoluto, y nadie puede ver nada de su cara. ¿Cuál es la razón detrás de esto?

RESPUESTA:

Hay un viejo estereotipo de lo que se refiere al matrimonio. Los hombres se casan con mujeres por su apariencia. Las mujeres se casan con hombres por su dinero. Por supuesto, hay muchas excepciones a esta regla. Pero hay algo de verdad en ello también.

Los hombres buscan la belleza. El hecho de que hay un montón de chicas guapas con carácter áspero, no logra detener la búsqueda masculina de una persona bella. Y así, muchas chicas maravillosas se pasan por alto simplemente porque no encajan en la definición estrecha y superficial de belleza.

Mientras tanto, las mujeres dicen que quieren un hombre que esté financieramente estable, que a menudo es sólo un eufemismo para referirse a un hombre rico. De alguna manera, piensa que si él tiene un saldo de siete dígitos en el banco, sabrá cómo cuidar de ella. Como si la compra de joyas caras y vacaciones de lujo son la única manera de demostrarle que realmente le importa. Y los chicos realmente buenos que no son los mejores ejemplos de este tipo, a menudo se quedan atrás.

Por supuesto que necesitamos atraer a nuestro cónyuge. Y, por supuesto que todos necesitamos dinero para sobrevivir. Pero estos no son los ingredientes más esenciales para un matrimonio feliz. Con demasiada frecuencia, las personas caen en la versión externa de lo que realmente buscan. En lugar de la belleza física, lo que realmente estamos buscando es la belleza interior y un corazón dulce. No es la riqueza que buscamos, sino una fuente constante y confiable de apoyo. Es sólo cuando vemos más allá de lo superficial que conocemos a una persona real y tenemos la oportunidad de encontrar y mantener a nuestra alma gemela.

Este es el mensaje detrás del grueso velo. Cuando el novio le coloca el velo a su novia, le está diciendo: "No me estoy casando contigo por tu cara bonita. Me estoy casando contigo por la persona hermosa que eres. Así que puedo casarme con tu rostro cubierto. Tu belleza brilla desde el interior". Y la novia tapada le está diciendo: "Este velo me impide ver qué tipo de anillo de bodas colocas en mi dedo. No me importa. Voy a aceptar cualquier anillo que me des. Es contigo que me quiero casar, no con el dinero o las joyas que me compras".

Un hombre rico puede perder su dinero, y una chica bonita su apariencia. Pero la belleza interior y la riqueza espiritual son nuestras para siempre. Un matrimonio basado en esos valores eternos puede conquistar cualquier cosa.

* Por Aaron Moss

EVENTOS 1199 KOSHER

PIZZA PARTY

Eventos - Pizza Party
Barra de Tragos - Licuados

Supervisado por el Gran Rabino I. Chehebar

Tel.: 4962-5225 - Cel.: 15-4177-2927
Agüero 1199 Delivery www.eventoskosher.com

WorldTex
de Tikatex S.A.

PASO 525
TEL.: 4961-7311 (LINEAS ROTATIVAS)
www.worldtex.com.ar

TALITAV

Art. Religiosos en general
ATENCION PERSONALIZADA
San Luis 2427 Tel.: 4963-8044
Tel/Fax.: 4963-8513
info@talitav.com
www.talitav.com

TATEKOSHER

Gran variedad de productos Kosher nacionales e importados.

Agüero 1150. Pegadito al JABAD

Central. Delivery s/cargo. 4963-5365